

Monitorul Bucovinei

Prețul abonamentului:
20 lei anual. — Abonamentele încep la 1 Ianuarie, 1 Aprilie, 1 Iulie și 1 Octomvrie.
Costul unul exemplar: 50 bani.

Redacția și administrația:

Biroul de presă și evidență al Ministrului Delegat.

Inserate:

Spațiul unui șir petit
1 leu.

Supliment.

SUMAR:

PARTEA OFICIALĂ.
Numiri și înăintări.
Publicațiuni.
Anunțuri judiciare.
PARTEA NEOFICIALĂ.
Anunțuri particulare.

PARTEA OFICIALĂ.

Numiri și înăintări.

M. O. Nr. 147 ex 1919.

Noi, ministru secretar de Stat la departamentul de interne,

Având în vedere raportul d-lui subinspector general al serviciilor speciale de siguranță din Bucovina sub No. 3.458 din 1919,

Pentru aceste motive,

În baza art. 9 din legea asupra organizării poliției generale a Statului,

Decidem:

Art. I. D-nii: Pihăl Ion, Panaitescu Ion, Levandoschi Marian, șefi de serviciu speciali de siguranță în direcțiunea poliției și siguranței generale, sunt detașați cu serviciul, până la noi dispozițiuni și însărcinați cu conducerea serviciilor speciale de siguranță, primul la serviciul central, al doilea la serviciul Cernăuți și ultimul la serviciul Coțmani.

Art. II. Direcțiunea poliției și siguranței generale este însărcinată cu executarea acestei decizii.

Data la 14 Octomvrie 1919.

p. Ministru, Colonel I. Manolăscu.

No. 32.292 S.

Nro. M. O. 151 ex 1919.

MINISTERUL DE JUSTIȚIE.

FERDINAND I,

Prin grația lui Dumnezeu și voința națională,
Rege al României,

La toți de față și viitori, sănătate:

Văzând raportul ministrului Nostru secretar de Stat la departamentul justiției cu No. 39.428/919;

Văzând art. X din decretul-lege privitor la administrația Bucovinei,

Am decretat și decretăm:

Art. I. D. Kajetan Iacobovici, judecător cu rangul IX la judecătoria Sadagura; este pus la retragere din oficiu din cauză de boală pe ziua de 1 Octomvrie 1919 și în pozițiune de a-și exercita drepturile la pensiuene conform legii.

Art. II. Ministrul Nostru secretar de Stat la departamentul justiției este însărcinat cu executarea acestui decret.

Dat în București, la 13 Octomvrie 1919.

FERDINAND

Ministrul justiției,

Em. Miculescu

No. 4.332.

Publicațiuni.

România

Administrația Bucovinei.

Consiliul școlar al țării.

N-rul 12403/19. Cernăuți, la 12 Octomvrie 1919.

Publicare de concurs.

Se publică concursul pentru ocuparea definitivă a unui post de servitor școlar la Liceul de stat polon din Cernăuți, cu plățile căre, (prin legea austr. din

26 Decembrie 1899, F. L. T. N-rul 255, modificat prin legea din 25 Septembrie 1908, F. L. T. N-rul 204, resp. în art. III. § 1 al legii din 19 Februarie 1907, F. L. T. N-rul 34) au fost stabilite pentru treapta III-a de salariare a servitorimii.

Pentru acest post, ce urmează să se ocupe la 1 Decembrie 1919 e necesară — pe lângă aptitudinea trupească — cunoștința limbii române, germane și polone în graiu și scris.

Pretendenții cari, conform legii din 19 Aprilie 1872, F. L. T. N-rul 60 au dreptul să pretindă postul menționat, își vor prezenta până la 20 Noembrie 1919, la Consiliul școlar al țării din Cernăuți petițiunile scrise cu mâna proprie, în limba română, alăturând anexele prescrise de ordonanța ministerială din 12 Iulie 1872, F. L. T. N-rul 98.

Secretarul-șef: **G. Tofan.**

R o m ă n i a

Administrația Bucovinei

Consiliul școlar al țării.

N-rul 12403/19. Cernăuți, la 12 Octombrie 1919.

Publicare de concurs.

Se publică concursul pentru ocuparea definitivă a unui post de servitor școlar la Liceul ovrăesc din Cernăuți str. Școalei de calarie (Reitschulgasse) cu plățile care, (prin legea austr. din 26 Decembrie 1899, F. L. T. N-rul 255 modificat prin legea din 25 Septembrie 1908, F. L. T. N-rul 204 resp. în art III, § 1 al legii din 19 Februarie 1907, F. L. T. N-rul 34) au fost stabilite pentru treapta III-a de salariare a servitorimii.

Pentru acest post, ce urmează să se ocupe la 1 Decembrie 1919 e necesară — pe lângă aptitudinea trupească — cunoștința limbii române și germane în graiu și scris.

Pretendenții cari, conform legii din 19 Aprilie 1872 F. L. T. N-rul 60 au dreptul să pretindă postul menționat, își vor prezenta până la 20 Noembrie 1919, la Consiliul școlar al țării din Cernăuți petițiunile scrise cu mâna proprie în limba română, alăturând anexele prescrise de ordonanța ministerială din 12 Iulie 1872 F. L. T. N-rul 98.

Secretarul-șef: **G. Tofan.**

Direcțiunea poștelor, telegrafelor și telefoanelor pentru Bucovina.

No. 9227/II-1919. Cernăuți, la 24 Octombrie 1919.

Circulația poștei ușoare cu Polonia.

Publicațiune.

Circulația poștei ușoare cu Polonia este admisă și anume epistole de toate categoriile, simple și recomandate, cărți postale, probe de mărfuri, imprimate și hârtii de afaceri. Trimiterile trebuie să fie predate deschise și să poarte numele și adresa prezentatorului. Afară de limba română sunt permise limba franceză, engleză, italiană, germană, polonă, cehoslovacă și serbocroată. Taxele sunt conform celor a convențiunii poștale internaționale și anume:

pentru scrisori 25 bani până la 20 gr ear la o greutate mai mare 15 bani pentru fiecare fracțiune de 20 gr.,

pentru cărți postale 10 bani,

pentru imprimate de tot felul și hârtii de afaceri 5 bani pentru fiecare 50 gr. sau fracțiune din 50 gr. cu condiția că trimiterile acestea să nu conțină scrisori sau corespondențe. Taxa minimală pentru hârtii de afaceri este 25 bani ear pentru probe de mărfuri 10 bani. Probele de mărfuri se admit numai până la greutatea de 350 gr. și au voie să conțină obiecte de valoare. Hârtii de afaceri sunt admisibile numai până la o greutate de 2 kg pentru fiecare trimiteri. Taxa de recomandare este 25 bani. Aplicarea unui timbru de ajutor pentru trimiterile la Polonia nu este prescrisă. Punerea în vigoare de fapt a circulației poștale cu Polonia va afla loc cu 25 Octombrie a. c.

Direcțiunea poștelor și telegrafelor:
ss. **Dr. Karlinger.**

R o m ă n i a

Administrația Bucovinei.

Secretariatul de serviciu pentru interne.

Nr. 15346/19. Cernăuți, la 15 Octombrie 1919.

Sauciuc Teofil, schimbarea numelui de familie.

Publicațiune.

Administrația Bucovinei a admis prin decretul din 15 Octombrie 1919 N-rul 15346 Domnului Teofil Sauciuc paroh în Jordănești și fiului său schimbarea numelui de familie în „Săveanu“.

Secretarul-șef: **Dr. Hacman.**

R A P O R T

Despre mersul epidemilor din Bucovina pe timpul de la 10 Octomvrie până la 20 Octomvrie 1919.

Districtul	Comuna	B o l e e p i d e m i c e																Observații Cifrele în parenteze în- dică soldați																	
		Typhus exantemat.					Typhus recurent					Typhus abdominal.					Dysenterie				Variola				Scarlatina										
		Total					Total					Total					Total				Total														
		Bolnavi vechi	Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși	Bolnavi vechi	Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși	Bolnavi vechi	Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși	Bolnavi vechi		Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși	Bolnavi vechi	Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși	Bolnavi vechi	Bolnavi noi	Vindecați	Morți	Rămăși			
Cernăuți	Orașul	(1)				(1)					15	6	5		16	9	3	2		10													*) In spital.		
Cernăuți (districtul)	liber	1	3	2																															
Gura-Homorului	Stupca	1		1																															
Câmpulung	Câmpulung																																		
	Negrileasa																																		
Cotmani	liber																																		
Rădăuți	Putna																																		
	Vicovul de sus																																		
	Rădăuți																																		
Siret	Staneștii de Sus pe Siret		1																																
	Preveerochie		1																																
	Tărășeni		2																																
	Tibeni																																		
Storjinet	Cireș		5	4	8																														
	Banila pe Siret		2	2	4																														
	Davideni		5	7	12																														
	Crasnișoara Nouă		5	1	6																														
	Jadova			4																															
	Broscăuții		1																																
	Igești			3																															
	Cupca			1																															
Suceava	Ujdești																																		
	Suceava			1																															
Vășcauți	Carapciu p. Cer.			3*																															
	Vășcauți																																		
Vijnița	Milie																																		
	Revna			1*																															
Zastavna	Zastavna		5		1																														
	Borăuți		17	9	4																														
	Onut			2																															
	La un loc	(1)	50	43	33						(1)	20	7	5	1	21	13	5	2		16	3	1			4	8								

Cernăuți, în 21 Octomvrie 1919.

Secretarul-șef; Gheorghian.

România.

Administrația Bucovinei.*Secretariatul des serviciu pentru interne.*

Nr. 15349/19. Cernăuți, la 20 Octomvrie 1919.

Publicațiune.

Administrația Bucovinei a admis prin decretul din 20 Octomvrie 1919 N-rul 15349 Domnului Emanuil Sauciuc în Iordănești schimbarea numelui său de familie în „Săveanu“.

Secretarul-șef: **Dr. Hacman.***Secretariatul de serviciu pentru Agricultură și Domenii.*

N-rul 3704/19. Cernăuți, în 11 Octomvrie 1919.

Publicațiune.

Direcțiunea hergheliei în Rădăuți are nevoie de

100 q. secară

150 q porumb

4400 q ovăs

8300 q fân

5000 q paie

50 q bob

70 q sfeclă de hrană

de calitate cea mai bună.

Condițiunile de licitație stau la dispoziție intereseaților spre vedere în fiecare zi în cursul orelor de oficiu la Secretariatul de serviciu pentru Agricultură și Domenii, Serviciul Agriculturii strada Dr. Reis 10 și la Direcțiunea hergheliei în Rădăuți.

Ofertele în scris prevăzute cu un vadiu de 10% din prețul oferit sunt a se preda până la 25 Octomvrie 1919 la orele 10 în cancelaria numitului Serviciu.

Secretarul-șef: **Doboș.****Anunțuri judiciare.**

T. VIII 106/19/3.

Anulare.

La cererea casei de economie bucovinene domiciliată în Cernăuți se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 45 zile de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: O cambie acceptată de Wolf Saldinger, emisă de Moses Harnik, girată de Schloime Weiß, indossată de institutul de credit din Storojineț emisă la 20 Martie 1914 și cu scadența la 20 Iunie 1914 pentru suma de 500 cor.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII

în 17 Iulie 1919.

T. VIII 276/19/4.

Anulare.

La cererea lui Samuel Platzman, arhitect urban domiciliat în Cernăuți se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționarul susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere No. 3473 al lui „Wiener Bankverein“ succursala Cernăuți pentru suma de 1189.91 cor. pe numele ing. Sam. Platzmann.

Tribunalul Cernăuți, secția VIII

în 22 Iulie 1919.

T VIII 115/19/2.

Anulare.

La cererea casei de economie bucovinene prin Advocatul Dr. Straucher subst. de Dr. Billig din Cernăuți, se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 45 zile de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Cambia acceptată de Bomse și Moses Finkler, eliberată de firma Blum & Rossin și acceptată de ei; eliberată la 6 Martie 1914 pentru suma de 2900 cor. cu scadența la 6 Iunie 1914.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII

în 29 Aprilie 1919.

T. VIII 149/19/3.

Anulare.

La cererea d-nei Toni Bartfeld, croitoreasă domiciliată în Cucurmare se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe

care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere al casei de economie bucovinene No. 130901 din 28 Septembrie 1915 pentru 600 cor. cu lozincă (secret).

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII.
în 7 Mai 1919.

T. VIII 123/19/4.

Anulare.

La cererea d-nei Josefina Sadowski, soție de administrator-vameș domiciliată în Cernăuți, str. Zaloziecki 15 se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere al succursalei „Wiener Bankverein“ Nr. 269281/7106 F 205 B XVII pentru 15152 cor. pe numele Josefinei Sadowski cu lozincă (secret).

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII.
în 19 Aprilie 1919.

T VIII 107/19.

Anulare.

La cererea casei de economie bucovinene domiciliată în Cernăuți se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 45 zile de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Cambia acceptată de Bruno Weiß, emisă de Nuchim Wolfberger girată de Schloime Weiß, indosată de institutul de credit, emisă la 28 Ianuar 1914 și cu scadența la 28 April 1914 pentru suma de 500 cor.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII.
în 12 Mai 1919.

T. VIII 108/19.

Anulare.

La cererea casei de economie bucovinene domiciliată în Cernăuți se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 45 zile de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Cambia acceptată de David Jurmann, emisă de Schulim Jurmann, girată de Schloime Weiß, indosată de institutul de Credit, emisă la 28 Ianuar 1914 și cu scadența la 28 April 1914 pentru suma de 403 cor.

Tribunalul Cernăuți, secția VIII.
în 12 Mai 1919.

T. VIII 114/19/2.

Anulare.

La cererea casei de economie bucovinene prin avocatul Dr. Straucher subst. Dr. Fr. Billig se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 45 zile de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Cambia acceptată de Philipp Füllenbaum și Rosalia Füllenbaum, emisă și girată de firma Blum și Rossin, pentru 860 cor. cu scadență la 24 Iunie 1914.

Pentru acceptanții absenți Philipp și Rosalia Füllenbaum se numește curator avocatul Dr. Sigfried Schieber.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII
în 29 Aprilie 1919.

T. VIII 135/19.

Anulare.

La cererea primei societăți israelite din Cernăuți pentru ajutorarea croitorilor îmbolnăviți prin președintele Abr. Jakob Katz se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere al casei de economie din Cernăuți Nr. 124725 pentru suma de 1502.98 cor. pe numele primei societăți israelite din Cernăuți, pentru ajutorarea creditorilor îmbolnăviți.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII,
în 10 Mai 1919.

T VIII 191/18/2.

Anulare.

La cererea lui Nichifor Ursuleac, lucrător la C. F. R. domiciliat în Cernăuți, str. Bilei 12, se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționara susține că a pierdut-o somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen, hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere No. 5900 al sucursalei din Cernăuți a băncii anglo-austriace pentru suma de 4000 cor. pe numele lui Nichifor Ursuleac, cu lozincă (secret).

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII
în 13 Februarie 1919.

T VIII 161/18/4.

Anulare.

La cererea comunei Rohozna, prin gerentul ei inspectorul superior i. r. Nicolai Lucescul, se dispune procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționarul susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen, hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de depunere al Băncii țării Bucovinei No. 1658 pe numele „Stammvermögen der Gemeinde Rohozna“ cu un saldo de 2352.08 cor. la 1 Ianuar 1919.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII
în 28 Martie 1919.

T. VIII 113,18/4.

Anulare.

La cererea lui Pinkas Horowitz, comerciant domiciliat în Suceavă se deschide procedura edictală pentru anularea următoarei hârtii de valoare pe care petiționarul susține că a pierdut-o, somându-se deținătorul de a urmări drepturile sale în termen de 6 luni de la data acestui edict; în cazul contrar după expirarea acestui termen, hârtia de valoare va fi declarată anulată.

Indicarea hârtiei de valoare: Libretul de părtaş la „Bukow. Escompte-Gesellschaft“ soc. reg. c. g. l. în Cernăuți din 12 Mai 1910, N-rul 175, tom. II cu 100 cor. pe numele lui Pinkas Horowitz.

Tribunalul Cernăuți, Secția VIII
în 15 Noembrie 1919.

PARTEA NEOFICIALĂ.

Anunțuri particulare.

Direcțiunea hergheliei Rădăuți.

Nr. 213. Rădăuți, 15 Octomvrie 1919.

Publicațiune.

În 7 Noembrie 1919 ora 10 d. m. se va ține licitație prin oferte scrisuale la direcțiunea hergheliei din Rădăuți piața unirii Nr. 93 pentru furnizarea a:

secară	100 q
porumb	150 "
ovăs	4400 "
fân	8300 "
paie	5000 "
bob	50 "
sfeclă de hrană	70 "

Condițiunile de furnizare se pot vedea la Secretariatul de serviciu pentru agricultură și domeniile în Cernăuți și la direcțiunea hergheliei din Rădăuți.

Ioan Larionescu.